

unimos Personas

CONSORCIO
TRANSPORTES
MADRID

www.ctm-madrid.es



Comunidad de Madrid
CONSEJERIA DE TRANSPORTES E INFRAESTRUCTURAS

Socio institucional



Patrocinadores



Colaboradores



Teléfono de Información del Museo del Ferrocarril: 902 22 88 22



Destino Madrid.

Del tranvía al metro ligero,
150 años de historia

From the Tramway
to Light Rail Transit,
150 years of history



**Museo del
Ferrocarril**

Delicias, 61 - Madrid

Del 18 de octubre
al 28 de noviembre
2010



Destino Madrid. Exposición de los tranvías de Madrid

A pulso de tranvía, Madrid transitó de la ciudad a la metrópoli experimentando un crecimiento del espacio urbano inimaginable tan sólo unos años antes.

Las primeras tentativas fueron coetáneas a la aparición del ferrocarril y del uso de la máquina de vapor para la navegación.

Al igual que estos avances facilitaron el desarrollo de los grandes flujos migratorios, el tranvía se convierte en pieza clave de la movilidad cotidiana, al constituir el primer modo de transporte urbano regular, público y colectivo.

La exposición **'DESTINO MADRID. Del tranvía al metro ligero, 150 años de historia'** aprovecha la capacidad expresiva de la fotografía para abordar desde múltiples miradas el papel del tranvía en la historia de Madrid, en dos recorridos:

El recorrido **1 'El tranvía haciendo ciudad'** se centra en el análisis de este modo de transporte urbano que se establece, acompaña y se transforma junto a una ciudad en pleno crecimiento.

Ello se consigue mediante la presentación de instantáneas de la red en distintos años, de fotografías que muestran como crece la ciudad y se incorporan nuevos barrios al tejido urbano e intercalando láminas e imágenes sobre la evolución del material móvil, hasta alcanzar los modernos metros ligeros.

En el recorrido **2 'Vivir la ciudad desde el tranvía'** se explora la cotidianidad del uso y presencia del tranvía.

De manera amena y, en ocasiones, casi nostálgica la fuerza de las imágenes nos permite contemplar los usos y costumbres sociales desde los primeros tranvías hasta nuestros días, que cuenta con el propio sistema de transporte como hilo conductor, que interactúa con las personas y que ejerce de telón de fondo de las actividades diarias, los avatares políticos, los hitos de la ciudad y la propia evolución social de Madrid.

En definitiva, la exposición permite una completa, atractiva y didáctica visión retrospectiva del sistema de transporte público en Madrid, comentada por algunos de los mejores expertos en el tema, que moverá a su visitante a la sorpresa, la diversión y, por que no, la añoranza.

Destino Madrid. Madrid tram exhibition

Thanks to the tramway, Madrid changed from a city to a metropolis, experiencing a growth of urban space, unthinkable only a few years earlier.

The first attempts were contemporaries of the appearance of the railroad and of the use of the steam traction engine.

The exhibition "DESTINATION MADRID. From the Tramway to Light Rail Transit, 150 years of history" takes advantage of the expressive capacity of photography to address multiple and fundamental views of two proposals:

The first route, "The Tramway Makes the City" focuses on the analysis of this mode of urban transportation that establishes, accompanies and transforms itself along with that of the growing city.

This is achieved by the presentation of snapshots of what the network looked like over the years, with photographs that show how the city grows and new neighbourhoods are incorporated into the urban fabric, and by inserting illustrations and images of how the rolling stock evolved into becoming the modern light rail transit.

The second route, "Enjoy City Life From the Tramway" explores the everyday use and presence of the tramway.

In a pleasant and at times, almost nostalgic way, the power of the images allow us to contemplate the social customs and uses of the first tramways to the present day, relying on the transportation system as a conductive thread that interacts with the public, as a backdrop of daily activities, political changes, the milestones of the city and the social evolution of Madrid.

In short, the exhibition gives us a complete, attractive and didactic retrospective vision of the public transportation system of Madrid, commented on by some of the best experts on the topic, that will surprise and amuse visitors, even provoking a feeling of nostalgia.

El tranvía haciendo ciudad *The tramway makes the city*

1859-2010 Principales hitos de la historia del tranvía
Main chronological milestones of the tramway's history

1860-1871 Antecedentes del tranvía de Madrid
Madrid's tramway background

1872-1897 Tranvía de tracción de sangre
Animal-drawn trams

1898-1900 Electrificación de los tranvías
Electrification of the tramway

1901-1905 Diversidad de redes, empresas y modos de tracción
Diversity of networks, companies and traction modes

1906-1909 Arturo Soria y la Ciudad Lineal
Arturo Soria and the Ciudad Lineal

1910-1919 Años previos a la apertura del Metro
The years prior to the opening of the Metro

1920-1930 Primeros años de convivencia
First years of coexistence

1931-1935 Los años de la República
The Republican years

1936-1939 La red tranviaria durante la Guerra Civil
The tramway during the Civil War

1940-1946 Los duros años de posguerra
The harsh post-war years

1947-1952 Municipalización de la red
Municipalisation of the network

1953-1954 ¿Apogeo de la red de tranvías?
The tramway at its height?

1955-1959 Comienzo del fin del tranvía
Beginning of the end of the tram

1960-1967 La red de tranvías en los años 60
The tramway network in the 1960s

1967-1972 Centenario del tranvía
Centenary of the tramway

1973-2006 Madrid sin tranvías
Madrid without tramways

2007-2010 La llegada del Metro Ligero
The arrival of the Light Train

1860-2010
Cronología de las compañías tranviarias
Tramways companies chronology

Vivir la ciudad desde el tranvía *Enjoy city life from the Tramway*

El mundo de los tranviarios
The world of tramway workers

Tranvías y monumentos
Trams and monuments

100 años de tranvía y vida cotidiana
100 years the tram and daily life

La cochera: el "cuartel general" de la red
The depot: the "headquarters" of the network

Principales cocheras
Main depots

El sistema tarifario del tranvía
The tram fare system

Normativa y legislación del tranvía
Tramway regulations and legislation

El tranvía, una nueva plataforma publicitaria
The tram, a new advertising billboard

Información al viajero
Traveller information

Accidentes e incidentes
Accidents and incidents

Una red olvidada: los tranvías de vapor
The forgotten network: steam trams

La tecnología de los tranvías eléctricos
Electric tramway technology

La vanguardia de los tranvías
The vanguard of the trams

Los tranvías más carismáticos de Madrid
Madrid's most charismatic trams

La Puerta del Sol - 78 años de tranvías
La Puerta del Sol - 78 years of tramways

El tranvía de los Escoriales y Abantos
The Escorial & Abantos tramway

